Compétences linguistiques approfondies en portugais

Infos pratiques

- **ECTS** : 3.0
- **Nombre d'heures** : 24.0
- **Période de l'année** : Enseignement sixième semestre
- **Méthodes d'enseignement** : En présence
- **Forme d'enseignement** : Travaux dirigés
- **Ouvert aux étudiants en échange** : Oui
- **Composante** : Langues et cultures étrangères
- **Code ELP** : 4V6LPLGP

Présentation

1. Pratique de la langue (12h TD) : Pratique rédactionnelle à partir de textes sources ;
préparation à l'écriture du mémoire et distinction entre citation et plagiat ; production de
textes argumentatifs. Perfectionnement des compétences de compréhension, expression
et interaction orale à partir de documents audiovisuels abordant des thématiques
professionnelles et socio-économiques en lien avec les pays de langue portugaise.
2. Traduction économique (12h TD) : Traduction (thème et version) de textes issus de la
presse spécialisée ayant trait à la situation économique et sociale des pays de langue
portugaise. Perfectionnement des connaissances de la grammaire et d'un lexique
spécifique lié à l'économie et au commerce.

Évaluation

- Contrôle continu : 1. Partiel et exercices ; 2. Partiel et devoirs
- Contrôle dérogatoire : 1. Examen écrit ; 2. Examen écrit
- Contrôle de seconde chance : 1. Examen écrit ; 2. Examen écrit

Compétences visées

compétences linguistiques et disciplinaires

Bibliographie

1. WALTER, Pensamento crítico : o poder da lógica e da argumentação, São Paulo, Ed.
Rideel, 2011; FARACO, Carlos Alberto et Cristóvão TEZZA, Prática de textos para
estudantes universitários, Petrópolis, Vozes, 2008; KÖCHE, Vanilda Salton, Prática
textual: atividades de leitura e escrita, Petrópolis, Vozes, 2006.
2. Dicionário da língua portuguesa contemporânea, Lisbonne, Academia das Ciências
de Lisboa/Fundação Calouste Gulbenkian/Verbo, 2001 ; Dicionário Houaiss da língua
portuguesa, Lisbonne, Temas e Debates, 2003 ; Dicionário Verbo multilingue de
economia, gestão e comércio português/inglês/francês/alemão/italiano/espanhol,
Lisbonne/São Paulo, Ed. Verbo, 1995 ; Dictionnaire multilingue des affaires : français,
anglais, allemand, espagnol, italien, portugais, Paris, Nathan Langues, 1999 ;
PEREIRA, Carlos, Précis d'économie du monde lusophone, suivi d'un lexique de
portugais commercial et économique, Paris, l'Harmattan, 2018 ; PETIT, Patricia,
Terminologie de l'économie - Terminologia da economia, Paris, De Boeck Université,
1991 ; REY, Alain et Josette REY-DEBOVE, Le petit Robert, Paris, le Robert, 2013.

Ressources pédagogiques

https://dicionario.priberam.org/ ; https://www.infopedia.pt/ ; https://michaelis.uol.com.br/

Contact(s)

> Lisa Valente pires
lisa.vp@parisnanterre.fr